

Załącznik Nr 3 do Uchwały Nr XIV/154/2025

Rady Miasta Nowego Sącza

z dnia 25 lutego 2025 roku

**Zgoda rodzica, opiekuna prawnego lub kuratora na udział osoby małoletniej
w Budżecie Obywatelskim w Nowym Sączu**

Ja, niżej podpisana(-y) Imię:, Nazwisko: rok urodzenia:
....., oświadczam, że jestem rodzicem, opiekunem prawnym lub kuratorem osoby
małoletniej:

Imię:, Nazwisko: :

PESEL osoby małoletniej											
--------------------------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

zamieszkałej(ego) w Nowym Sączu, oraz że wyrażam zgodę na jej/jego udział w procedurze
Budżetu Obywatelskiego Miasta Nowego Sącza na rok.

.....

data i podpis rodzica, opiekuna prawnego lub kuratora

INFORMACJA ADMINISTRATORA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 RODO, Urząd Miasta Nowego Sącza informuje, iż:	
Tożsamość Administratora	Administratorem pozyskiwanych danych osobowych przez Miasto Nowy Sącz jest Prezydent Miasta mający siedzibę, adres: Rynek 1, 33-300 Nowy Sącz. Miasto Nowy Sącz jest jednostką samorządu terytorialnego realizującą zadania ustawowe gminy, powiatu oraz zadania zlecone administracji rządowej.
Dane kontaktowe Administratora	Z administratorem – Prezydentem Miasta Nowego Sącza można się skontaktować za pomocą e-mail: urząd@nowysacz.pl , telefonicznie: 18 448-65-60, pisemnie na adres siedziby Administratora lub poprzez edoręczenie: AE:PL-45651-38647-UDCBV-28
Dane kontaktowe Inspektora Ochrony Danych	Prezydent Miasta Nowego Sącza wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym może się Pani/ Pan skontaktować poprzez e-mail: iod@nowysacz.pl lub pisemnie na adres siedziby administratora.
Cele przetwarzania i podstawa prawna	Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu: -przeprowadzenia procedury budżetu obywatelskiego Miasta Nowego Sącza, obejmującej w szczególności etap składania projektów, ich weryfikacji, a następnie przeprowadzenia głosowania; -wykonania umowy dotyczącej świadczenia usługi drogą elektroniczną, której przedmiotem jest prowadzenie konta użytkownika w serwisie internetowym www.bo.nowysacz.pl; -wykonania zadań archiwalnych. Podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych są przepisy powszechnie obowiązującego prawa, tj.: -art. 6 ust. 1 lit. c RODO - wypełnienie obowiązku prawnego ciążącego na administratorze,

	-art. 6 ust 1 lit. a RODO – wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych przez osobę, której dane dotyczą, -art. 5a ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym, -Uchwała nr LXXXIV/1007/2023 Rady Miasta Nowego Sącza z dnia 20 czerwca 2023 r. w sprawie określenia zasad i trybu przeprowadzania procedury budżetu obywatelskiego miasta Nowego Sącza; -ustawa z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach oraz rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji w sprawie organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych (zwanymi: przepisami dotyczącymi archiwów)
Okres przechowywania danych	Z danych osobowych będziemy korzystać do momentu zakończenia procedury Budżetu Obywatelskiego Miasta Nowego Sącza lub wycofania zgody w zakresie realizacji celu a następnie będą one przechowywane przez okres wynikający z przepisów dotyczących archiwów.
Odbiorcy danych	Pani/Pana dane osobowe nie będą udostępniane innym odbiorcom, z wyjątkiem upoważnionych na podstawie przepisów prawa oraz podmiotom przetwarzającym, w związku z realizacją umów zawartych przez Urząd Miasta Nowego Sącza, w ramach których zostało im powierzone przetwarzanie danych osobowych na cele realizacji Budżetu Obywatelskiego Miasta Nowego Sącza, w tym np.: dostawcom usług IT.
Prawa podmiotu danych	Osobie, której dane są przetwarzane (tj. imię, nazwisko, adres zamieszkania, rok urodzenia, nr PESEL, nr telefonu, adres e-mail, podpis) przysługuje prawo żądania od administratora dostępu do swoich danych osobowych, oraz prawo żądania sprostowania,

	usunięcia danych, ograniczenia przetwarzania danych, prawo do wycofania zgody na przetwarzanie danych. Cofnięcie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano przed jej wycofaniem.
Prawo wniesienia skargi do Organu Nadzorczego	Jeżeli stwierdzi Pani/Pan, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych narusza RODO, ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym w Polsce jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych, adres siedziby: ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, adres e-mail: kancelaria@uodo.gov.pl.
Informacja o profilowaniu danych	Podane dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w tym także profilowane, co oznacza, że nie będą podejmowane działania, o których mowa w art. 22 ust. 1 i 4 RODO.
Informacja o dobrowolności lub obowiązku podania danych	Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niepodanie danych osobowych skutkować będzie brakiem możliwości rozpatrzenia wniosku, poparcia projektu, oddania głosu.

☐ **Oświadczam, że zapoznałem/am się z powyższą informacją i akceptuję ją.**

.....

data i podpis rodzica, opiekuna prawnego lub kuratora

Załącznik Nr 4 do Uchwały Nr XIV/154/2025

Rady Miasta Nowego Sącza

z dnia 25 lutego 2025 roku

OŚWIADCZENIE MIESZKAŃCA NOWEGO SĄCZA

(dostarczone w wersji papierowej do Urzędu Miasta Nowego Sącza, w celu dopisania do bazy osób zgłaszających projekty, popierających projekty oraz głosujących w Budżecie Obywatelskim Nowego Sącza w roku)

.....

(miejscowość, data)

Ja, niżej podpisana(-y)

Imię:, Nazwisko:

Adres zamieszkania: ul., nr domu/mieszkania:
....., 33-300 Nowy Sącz

PESEL osoby składającej oświadczenie											
---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

oświadczam, że jestem mieszkańcem Nowego Sącza.

.....

data i podpis

INFORMACJA ADMINISTRATORA O PRZETWARZANIU DANYCH OSOBOWYCH

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 RODO, Urząd Miasta Nowego Sącza informuje, iż:	
Tożsamość Administratora	Administratorem pozyskiwanych danych osobowych przez Miasto Nowy Sącz jest Prezydent Miasta mający siedzibę, adres: Rynek 1, 33 - 300 Nowy Sącz. Miasto Nowy Sącz jest jednostką samorządu terytorialnego realizującą zadania ustawowe gminy, powiatu oraz zadania zlecone administracji rządowej.
Dane kontaktowe Administratora	Z administratorem – Prezydentem Miasta Nowego Sącza można się skontaktować za pomocą e-mail: urząd@nowysacz.pl , telefonicznie: 18 448-65-60, pisemnie na adres siedziby Administratora lub poprzez edoręczenie: AE:PL-45651-38647-UDCBV-28
Dane kontaktowe Inspektora Ochrony Danych	Prezydent Miasta Nowego Sącza wyznaczył inspektora ochrony danych, z którym może się Pani/ Pan skontaktować poprzez e-mail: iod@nowysacz.pl lub pisemnie na adres siedziby administratora.
Cele przetwarzania i podstawa prawna	Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu: -przeprowadzenia procedury budżetu obywatelskiego Miasta Nowego Sącza, obejmującej w szczególności etap składania projektów, ich weryfikacji, a następnie przeprowadzenia głosowania; -wykonania umowy dotyczącej świadczenia usługi drogą elektroniczną, której przedmiotem jest prowadzenie konta użytkownika w serwisie internetowym www.bo.nowysacz.pl; -wykonania zadań archiwalnych. Podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych są przepisy powszechnie obowiązującego prawa, tj.: -art. 6 ust. 1 lit. c RODO - wypełnienie obowiązku prawnego ciążącego na administratorze, -art. 6 ust 1 lit. a RODO – wyrażeniu zgody na przetwarzanie danych osobowych przez osobę, której dane dotyczą, -art. 5a ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym, -Uchwała nr LXXXIV/1007/2023 Rady Miasta Nowego Sącza z dnia 20

	czerwca 2023 r. w sprawie określenia zasad i trybu przeprowadzania procedury budżetu obywatelskiego miasta Nowego Sącza; -ustawa z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach oraz rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji w sprawie organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych (zwanych: przepisami dotyczącymi archiwów)
Okres przechowywania danych	Z danych osobowych będziemy korzystać do momentu zakończenia procedury Budżetu Obywatelskiego Miasta Nowego Sącza lub wycofania zgody w zakresie realizacji celu a następnie będą one przechowywane przez okres wynikający z przepisów dotyczących archiwów.
Odbiorcy danych	Pani/Pana dane osobowe nie będą udostępniane innym odbiorcom, z wyjątkiem upoważnionych na podstawie przepisów prawa oraz podmiotom przetwarzającym, w związku z realizacją umów zawartych przez Urząd Miasta Nowego Sącza, w ramach których zostało im powierzona przetwarzanie danych osobowych na cele realizacji Budżetu Obywatelskiego Miasta Nowego Sącza, w tym np.: dostawcom usług IT.
Prawa podmiotu danych	Osobie, której dane są przetwarzane (tj. imię, nazwisko, adres zamieszkania, rok urodzenia, nr PESEL, nr telefonu, adres e-mail, podpis) przysługuje prawo żądania od administratora dostępu do swoich danych osobowych, oraz prawo żądania sprostowania, usunięcia danych, ograniczenia przetwarzania danych, prawo do wycofania zgody na przetwarzanie danych. Cofnięcie zgody nie ma wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano przed jej wycofaniem.
Prawo wniesienia skargi do Organu Nadzorczego	Jeżeli stwierdzi Pani/Pan, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych narusza RODO, ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, którym w Polsce jest Prezes Urzędu Ochrony Danych Osobowych, adres siedziby: ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa,

	adres e-mail: kancelaria@uodo.gov.pl.
Informacja o profilowaniu danych	Podane dane osobowe nie będą przetwarzane w sposób zautomatyzowany, w tym także profilowane, co oznacza, że nie będą podejmowane działania, o których mowa w art. 22 ust. 1 i 4 RODO.
Informacja o dobrowolności lub obowiązku podania danych	Podanie danych osobowych jest dobrowolne, jednakże niepodanie danych osobowych skutkować będzie brakiem możliwości rozpatrzenia wniosku, poparcia projektu, oddania głosu.

☐ **Oświadczam, że zapoznałem/am się z powyższą informacją i akceptuję ją.**

.....

data i podpis